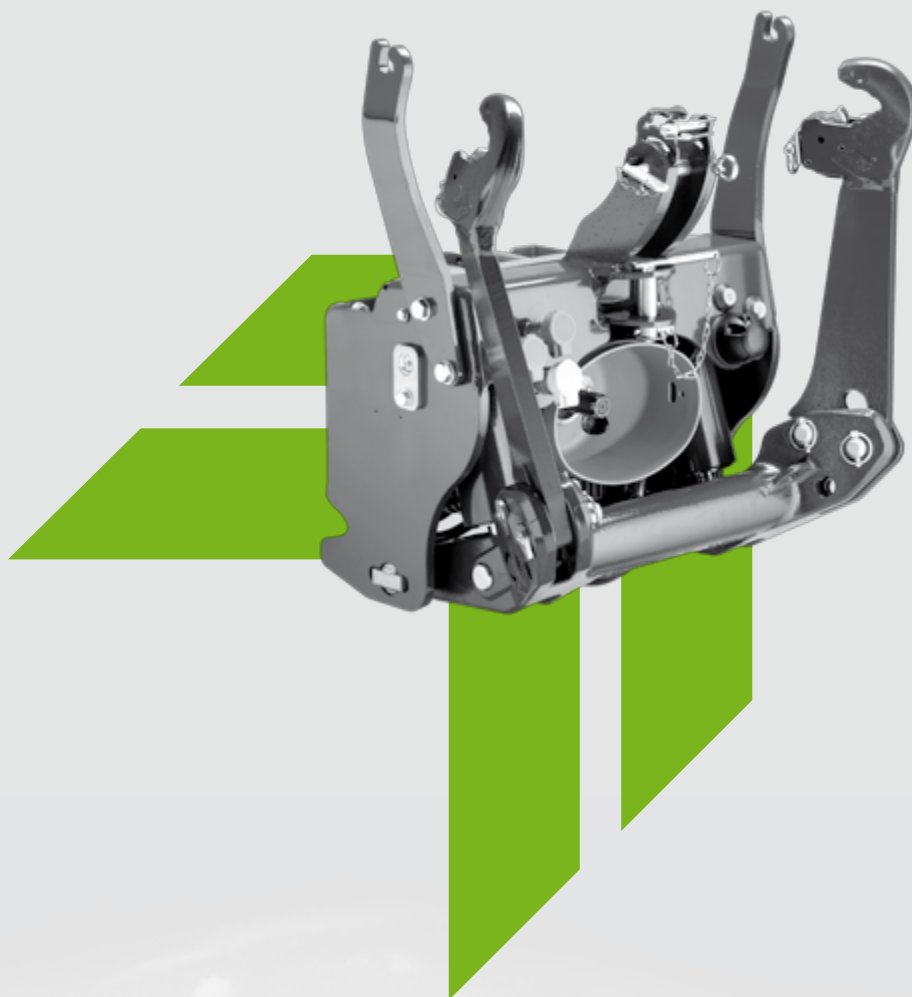


SAUTER

IDEEN · MASCHINEN · TECHNIK



Relevages avant | Prises de force frontales | DEUTZ-FAHR

Des avantages qui font la différence!

La conception SAUTER:

Développement, production, vente et service après-vente dans une seule main

- ▶ Grande sécurité d'utilisation grâce à une construction bien mûrie
- ▶ Adaptation individuelle aux différents modèles de tracteurs
- ▶ Conservation de valeur durable due à une adaptation parfaite à la construction du tracteur
- ▶ Montage facile grâce à des kits complets et à une haute précision
- ▶ Utilité pratique multiple grâce à une construction compacte et une cinématique parfaitement étudiée
- ▶ Les performances de braquage et la garde au sol du tracteur sont préservées
- ▶ Gamme d'accessoires individuelle pour l'extension des rayons d'action

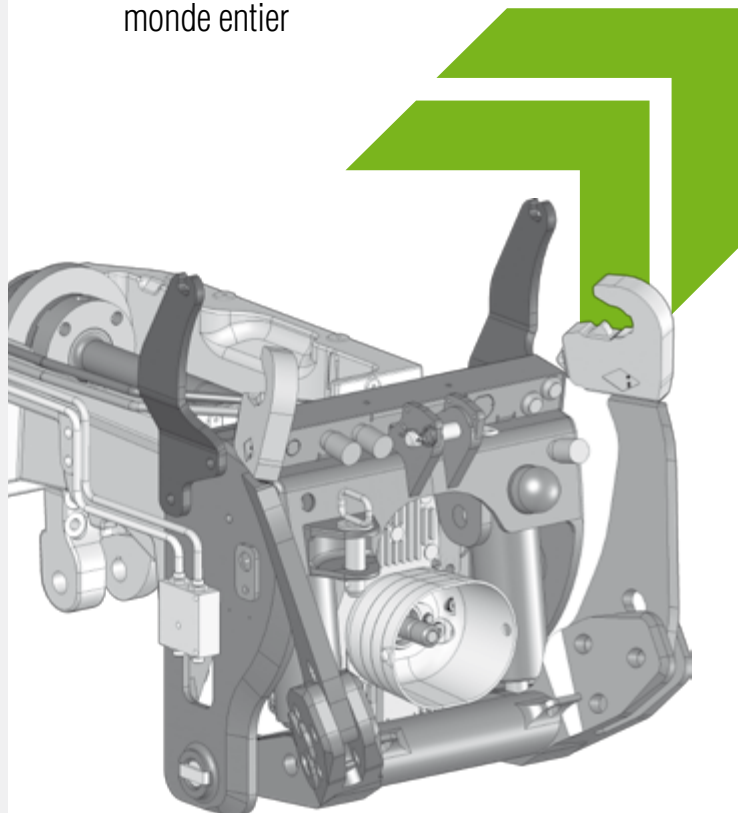
Relevage avant SAUTER

Un nom connu dans l'agriculture

- ▶ Introduction de puissance adaptée dans la structure du tracteur
- ▶ Deux vérins à double effet très résistants avec tiges de pistons trempées et chromées
- ▶ Puissance de levage constante sur toute la course (voir caractéristiques techniques)
- ▶ Les robustes bras inférieurs peuvent être enlevés sans outil et repliés facilement
- ▶ Un important débattement latéral qui peut être verrouillé, assure une excellente adaptation au sol des outils
- ▶ Le bâti coulé réunit la stabilité à la forme bien réussie
- ▶ Soupape d'inversion avec les fonctions suivantes:
 1. Simple effet
 2. Double effet (pour outils qui demandent d'être levés et poussés)
 3. Verrouillage quelque soit la position de relevage (sécurité de transport, pas de fausse manœuvre possible)
 4. Soupape d'étranglement intégrée sur demande
- ▶ Chape d'attelage intégrée en position d'attelage favorable
- ▶ Tous les axes sont munis de graisseur et les paliers sont durables
- ▶ Crochets Walterscheid

Technologie forte pour le travail dans le champ:

- ▶ Qualité excellente
- ▶ Haute technologie
- ▶ Construction compacte
- ▶ Utilisation dans le monde entier



Options SAUTER:

Des solutions individuelles, aussi pour des exigences spéciales

- ▶ 3ème point télescopique
- ▶ Triangle d'attelage côté tracteur
- ▶ Phares de route additionnels
- ▶ Suspension à boules d'azote
- ▶ Supports pour ressorts de compensation de faucheuse frontale
- ▶ Bloc réservoir pour masses
- ▶ Plaque support
- ▶ Gamme complète d'accessoires pour les T.P.





CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES/
EQUIPEMENT STANDARD

	Agroplus 310-420	Agrofarm 410-430	Agrotron K 410-430/610	Agrotron M 410-420 M 600-640 TTV 610-620	Agrotron M 650 TTV 630	Agrotron X 710-720
Relevage avant catégorie	2	2	2	2	2	2
Puissance de levage au crochet d'attelage kN (t)	21 (2,1)	28 (2,8)	28 (2,8)	38 (3,8)	45 (4,5)	50 (5,0)
Puissance de levage constante avec le centre de gravité de l'outil placé à 800 mm en avant du crochet kN (t)	15 (1,5)	18 (1,8)	18 (1,8)	26 (2,6)	30 (3,0)	33 (3,3)
Vérins à double effet	•	•	•	•	•	•
Soupape d'inversion	•	•	•	•	•	•
Crochet Walterscheid cat.	• 2	• 2	• 3L	• 3L	• 3L	• 3L
3ème point cat. / Filetage	2 / M30	2 / M30	2 / M30	2 / M30	2 / M36x3	2 / M36x3
Support 3ème point	-	-	•	•	•	•
Renfort jusqu'à l'essieu arrière	-	0	0	•	-	-
Régime de PdF tr/min / Rapport	1000 / 2,06	1000 / 2,06	1000 / 1,93	1000 / 1,93	1000 / 1,93	1000 / 1,93
Puissance maxi de PdF en kW (ch)	74 (100)	74 (100)	125 (170)	125 (170)	147 (200)	147 (200)
Régime permanent autorisé en kW (ch)	55 (75)	55 (75)	110 (150)	110 (150)	110 (150)	110 (150)
Profil de l'embout de la PdF D IN 9611 - 1 3/8" - 6	•	•	•	•	•	•
Sense de rotation à droite en sens de marche	•	•	•	•	•	•
Déport de l'arbre 245 mm	-	-	-	-	0	0

• équipement standard o en option - pas disponible

Les charges admises sur l'essieu avant indiquées par Deutz-Fahr pour chaque modèle ainsi que le poids total autorisé et la vitesse maxi indiquée ne doivent pas être dépassés. Les indications et illustrations sont données à titre indicatif, sans engagement de notre part, et sont modifiables sans préavis.



► Magasin et service d'expédition



► Dessin assisté par ordinateur



► Oxicoupage



► Usinage à CNC



► Peinture par revêtement par poudre

La production SAUTER:

SAUTER – Technologie de pointe pour l'industrie agricole!

Flexibilité et qualité maximale au niveau scientifique actuel de l'industrie agricole sont bien naturelles pour nous. Une longue expérience, des installations de production modernes et des collaborateurs qualifiés y sont la meilleure condition.



► Production des boîtiers de prises de force

Distributeur:

VERZEAUX SARL
62, boulevard Lundy
F-51100 Reims
Tel 06 12 17 37 61
Fax 03 26 02 78 17
E.mail: antoineverzeaux@libertysurf.fr

SAUTER
IDEEEN · MASCHINEN · TECHNIK

Hans Sauter GmbH
Landtechnik - Stahlbau
Auerbachweg 13 · 87778 Stetten n · Deutschland
Telefon ++49 (0) 8 2 61-75 994-0
Telefax ++49 (0) 8 2 61-75 994-20
E-mail info@sauter-stetten.com
Internet www.sauter-stetten.com

